FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

67 — 1

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME DU CA

Page 1 — 3901

Province Ontario — District No. 67 Essex North — S. District No. 3 — {Enumeration District / District du recenseur} No. — {In / dans} Township of Maidstone ({City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.})

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par J J Moran — {Enumerator. / Recenseur.} June 1

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE		WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.								INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR A DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.								
Dwelling House. / Maison habitée.	Family, household or institution. / Famille, ménage ou institution.	Name of each person in family, household or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.) / Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Whether married, widowed, divorced or legally separated. / Célibataire, marié(e), veuf, veuve, divorcé(e) ou séparé(e) légalement.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est en Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration to Canada, if an immigrant. / Pour les immigrants, année d'immigration au Canada.	Year of naturalization, if foreign-born. / Pour les étrangers, année de naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion.	Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employment other than chief occupation or trade, if any. / Emploi supplémentaire ou divers de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employé.	Working on own account. / Travaillant à son compte.	State where person is employed, as in Ontario, Manitoba, etc. / Mentionner où la personne est employée, comme dans l'Ontario, le Manitoba, etc.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade. / Nombre de semaines à l'emploi principal ou au métier.	Weeks employed in 1910 at other occupation or trade, if any. / Nombre de semaines à d'autres emplois ou métiers, s'il y a lieu.	Hours of work per day, at chief occupation or trade. / Heures de travail par jour au métier ou à l'emploi principal.	Hours of work per day, at other occupation or trade, if any. / Heures de travail par jour à d'autres emplois ou métiers, s'il y a lieu.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade. / Gain reçu en 1910 pour l'emploi principal ou le métier.	Total earnings in 1910 from other than chief occupation or trade. / Gain reçu en 1910 pour d'autres emplois ou métiers que l'emploi principal ou le métier.	Total earnings in 1910 from all occupations or trades. / Total des gains reçus en 1910 pour tous les emplois ou métiers.	Rate of earnings per hour, where employed by hour. / Taux de salaire par heure, s'il y a lieu.	Kind. / Espèce.	Amount. / Montant.	Against accident or sickness. / Contre les accidents ou la maladie.	Cost of insurance since last return. / Coût de l'assurance depuis le dernier recensement.	Months at school in 1910. / Mois d'école en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue communément parlée.	Can the following persons, 10 years of age and over, speak English? Can they read English? Can they write English? / Les personnes suivantes, âgées de 10 ans et plus, peuvent-elles parler l'anglais? Peuvent-elles lire l'anglais? Peuvent-elles écrire l'anglais?	Blind. / Aveugle.	Deaf-mute. / Sourd-muet.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
1	1	Mc Charlin Edward	Maidstone Tp	M	Head	M	Aug	1859	51	O			Irish	Canadian	R Catholic	Farmer			No	Yes									2000		31.80		Yes	Yes	E			
		" Margaret	"	F	Wife	M	June	1858	52	O			Scotch	Canadian	R Catholic	None																	Yes	Yes	E			
		" Mary	"	F	Daughter	S	March	1886	25	O			Irish	Canadian	R Catholic	None																	Yes	Yes	E			
		" Gabriel	"	M	Son	S	Dec	1887	23	O			Irish	Canadian	R Catholic	Farmer																	Yes	Yes	E			
		" Jean	"	F	Daughter	S	Aug	1889	21	O			Irish	Canadian	R Catholic	Teacher									40				1.000		13.66	9	Yes	Yes	E			
		" Edward J	"	M	Son	S	Feb	1891	20	O			Irish	Canadian	R Catholic	None																						
		" Nell	"	F	Daughter	S	March	1893	18	O			Irish	Canadian	R Catholic	None																9	Yes	Yes	E	E	E	
		" Florence	"	F	Daughter	S	March	1895	16	O			Irish	Canadian	R Catholic	None																	Yes	Yes	E	E	E	1.20
2	2	Mc Elvorkey William	Maidstone Tp	M	Head	M	Sept	1849	61	O			Irish	Canadian	R Catholic	Farmer			No	No	Yes												Yes	Yes	E			
		" Margret	"	F	Wife	M	Dec	1852	61	O			Irish	Canadian	R Catholic	None																	Yes	Yes	E			
		" Fred	"	M	son	S	April	1885	26	O			Irish	Canadian	R Catholic	Grain Broker			Yes	No	Yes	was out two months							1.000		36.72		Yes	Yes	E			
		" Kate	"	F	Daughter	S	Nov	1887	23	O			Irish	Canadian	R Catholic	None																	Yes	Yes	E			
		" Mary	"	F	daughter	S	Dec	1890	21	O			Irish	Canadian	R Catholic	None																	Yes	Yes	E			
		" William R	"	M	son	S	Nov	1903	7	O			Irish	Canadian	R Catholic	None																	Yes	Yes	E			
		" James	"	M	Son	S	April	1905	5	O			Irish	Canadian	R Catholic	None																	Yes	Yes	E			
		" John	"	M	Son	S	April	1898	13	O			Irish	Canadian	R Catholic	None																	Yes	Yes	E			
		" Helen	"	F	Daughter	S	July	1900	10	O			Irish	Canadian	R Catholic	None																10	Yes	Yes	E			
		" Francis	"	F	Daughter	S	June	1903	7	O			Irish	Canadian	R Catholic	None																9	Yes	Yes	E			
3	3	Mc Sherlin Thomas	Maidstone Tp 10 R	M	Head	M	Feb	1867	44	O			Irish	Canadian	R Catholic	Farmer			No	No	Yes								2.000		31.80	3	Yes	Yes	E			
		" Annie	"	F	Wife	M	Oct	1877	33	O			Irish	Canadian	R Catholic	none																	Yes	Yes	E			
		" Frank	"	M	son	S	May	1897	14	O			Irish	Canadian	R Catholic	none																10	Yes	Yes	E			
		" Arthur	"	M	Son	S	Oct	1899	11	O			Irish	Canadian	R Catholic	none																10	Yes	Yes	E			
		" Harold	"	M	Son	S	Sept	1901	9	O			Irish	Canadian	R Catholic																	7	Yes	Yes	E			
		" Leo	"	M	Son	S	March	1903	8	O			Irish	Canadian	R Catholic																	7	Yes	Yes	E			
		" Genevieve	"	F	Daughter	S	March	1906	5	O			Irish	Canadian	R Catholic																	1	Yes	Yes	E			
		" Marjorie	"	F	Daughter	S	Jan	1908	3	O			Irish	Canadian	R Catholic																		Yes	Yes	E			
		" Thomas H	"	M	Son	S	Aug	1910	1	O			Irish	Canadian	R Catholic																		Yes	Yes	E			
		" John	"	M	Father	W	Feb	1834	77	U S A	1845		Irish	Canadian	R Catholic	Farmer																						
4	4	Mc Laughlan Patrick	Maidstone Tp 9 R	M	Head	M	Jan	1857	54	O			Irish	Canadian	R Catholic	Farmer			No	No	Yes												Yes	Yes	E			
		" Catherine	"	F	Wife	M	Jan	1863	48	U S A	1868		Irish	Canadian	R Catholic	None																	Yes	Yes	E			
		" John	"	M	Son	S	Jan	1895	16	O			Irish	Canadian	R Catholic																		Yes	Yes	E			
		" Hayes Frank	"	M	Nephew	S	Nov	1903	8	O			Irish	Canadian	R Catholic	none																						
5	5	Fancher John	Maidstone Tp 7 N 10 R	M	Head	M	Nov	1871	39	U S A	1883		Irish	Canadian	Presbyterian	Farmer			No	No	Yes											10	Yes	Yes	E			
		" Mary Ann	"	F	Wife	M	Oct	1870	39	O			German	Canadian	Presbyterian	None																	Yes	Yes	E			
		" Myrtle	"	F	Daughter	S	Oct	1905	5	O			Irish	Canadian	Presbyterian																		Yes	Yes	E			
		" Orvin	"	M	Son	S	June	1907	3	O			Irish	Canadian	Presbyterian																		Yes	Yes	E			
		" Wilfred	"	M	Son		May	1909	2	O			Irish	Canadian	Presbyterian																		Yes	Yes	E			
		" Gordon	"	M	Son		Dec	1910	0	O			Irish	Canadian	Presbyterian																		Yes	Yes	E			
6	6	Mc Laughlin Andrew	Maidstone Tp 8 N 10 R	M	Head	M	Nov	1858	52	O			Irish	Canadian	R Catholic	Farmer			No	No	Yes												Yes	Yes	E			
		" Mary	"	F	Wife	M	Feb	1860	47	O			Irish	Canadian	R Catholic	None																	Yes	Yes	E			
		" Joseph	"	M	Son		Oct	1905	5	O			Irish	Canadian	R Catholic																		Yes	Yes	E			
7	7	Mullins Maurice	Maidstone Tp 7 N 10 R	M	Head	M	Jan	1863	48	O			Irish	Canadian	R Catholic	Farmer			No	No	Yes								2.000		33.20		Yes	Yes	E			
		" Mary	"	F	Wife	M	Feb	1865	46	U S A	1911		Irish	Canadian	R Catholic	None													2.000				Yes	Yes	E			
		" Joseph	"	M	Son	S	Sept	1888	22	O			Irish	Canadian	R Catholic	Farmer																	Yes	Yes	E			
		" Irene	"	F	Mary	S	Mary	1891	20	O			Irish	Canadian	R Catholic	None																	Yes	Yes	E			
8	8	Lawson Hamilton	Maidstone Tp 6 N 10 R	M	Head	M	June	1864	51	O			English	Canadian	Methodist	Farmer			No	No	Yes																	
		" Sarah	"	F	wife	M	Feb	1857	64	U S A	1873		English	Canadian	Methodist	None																						
		" Violet	"	F	daughter	S	June	1894	16	O			English	Canadian	Methodist	none																						
		" Mabel	"	F	daughter	S	Jan	1896	14	O			English	Canadian	Methodist	none																						

49